

The disposal of the texts can change depending on the available space on the packaging. If some translations of the facing cannot be inserted on the final packaging, these mentions will be added out of facing.

FACING FR/DE/NL

Brand - LOGO

Complete name of the product – Box

Units number and net weight

Denomination of the food : food supplement

Marketing positioning of the product (including target use and claims)

Femilyane
MENALYA



FR

Complément alimentaire

Houblon – Lin – Vitamines – Minéraux

Contient des Oméga-3 - Astaxanthine

MENOPAUSE

DE

Nahrungsergänzungsmittel

Hopfen - Flachs - Vitaminen – Mineralstoffen

Enthält Omega 3 - Astaxanthin

MENOPAUSE

NL

Voedingssupplement

Hop - Vlas - Vitamines – Mineralen

Bevat Omega 3 - Astaxanthine

MENOPAUSE

FR – 28 GÉLULES + 28 CAPSULES MOLLES

DE – 28 KAPSELN + 28 WEICHKAPSELN

NL – 28 GELULES + 28 ZACHTE CAPSULES

36,8 g

Out of FACING - 1

Description/claims

Instructions of use (daily dose, time of cure etc.)

Warning regarding the daily dose

Warning: Does not substitute a balanced and varied diet, nor a healthy lifestyle

Warning regarding the children

Precautions of storage (if necessary)

FR – Pour une ménopause sereine

Le lin contribue au bien-être général de la femme pendant et après la ménopause. La vitamine B6 contribue à réguler l'activité hormonale. Le fer, le magnésium et les vitamines C, B2 et niacine contribuent à réduire la fatigue. La vitamine C contribue à la formation normale de collagène pour assurer la fonction normale des cartilages et des os. Le zinc contribue à protéger les cellules contre le stress oxydatif.

Contient des Oméga-3 purifiés de qualité EPAX® (huile de poisson)

Gélule d'origine végétale : 1 par jour le matin.

Capsule molle : 1 par jour le soir après le repas.

Conserver à l'abri de la chaleur (15-25°C), de l'humidité et de la lumière dans son emballage d'origine fermé. Ne pas dépasser la dose journalière recommandée. Les compléments alimentaires ne se substituent pas à une alimentation variée et équilibrée ni à un mode de vie sain. Tenir hors de la portée des jeunes enfants. Déconseillé aux femmes ayant des antécédents personnels ou familiaux de cancer du sein. Réservé à l'adulte. Ne doit pas être consommé si d'autres compléments alimentaires contenant des esters d'astaxanthine sont consommés le même jour.

DE - Für eine heitere Menopause

Flachs trägt bei zum allgemeinen Wohlbefinden der Frau in und nach den Wechseljahren. Vitamin B6 trägt zur Regulierung des Hormonhaushalts bei. Eisen, Magnesium und Vitamin C, B2 und Niacin reduzieren die Ermüdung. Vitamin C trägt durch eine normale Kollagenbildung zu einer normalen Knorpel- und Knochenfunktion bei. Zink schützt die Zellen vor oxidativem Stress.

Enthält Omega 3 gereinigt und von EPAX® Qualität (Fischöl).

Kapsel pflanzlichen Ursprungs: 1 täglich morgens.

Weichkapsel: 1 täglich abends nach dem Abendessen.

Vor Hitze (15-25°C), Feuchtigkeit und Licht geschützt in der geschlossenen Originalverpackung aufbewahren. Angegebene Tagesdosis nicht überschreiten. Nahrungsergänzungsmittel ersetzen keine abwechslungsreiche und ausgewogene Ernährung und keine gesunde Lebensweise. Ausserhalb der Reichweite von Kleinkindern aufbewahren. Nicht empfohlen für Frauen mit einer persönlichen oder familiären Vorgeschichte von Brustkrebs. Nur für Erwachsene. Darf nicht eingenommen werden wenn andere Astaxanthin-Ester enthaltende Nahrungsergänzungsmittel am selben Tag verzehrt werden.

NL – Voor een serene menopauze

Vlas draagt bij aan het algehele welzijn van vrouwen tijdens en na de menopauze. Vitamine B6 draagt bij aan het regulariseren van de hormonale activiteit. IJzer, magnesium en vitamines C, B2 en niacine dragen bij om de vermoeidheid te verminderen. Vitamine C draagt bij tot de normale collageenvorming voor een normale functie van kraakbeen en botten. Zink beschermt de cellen tegen oxidatieve stress.

Bevat gezuiverd Omega 3 en van EPAX® kwaliteit (visolie).

Gelule van plantaardige oorsprong: 1 per dag 's ochtends.

Zachte capsule: 1 per dag 's avonds na het eten.

Beschut tegen hitte (15-25°C), vocht en licht bewaren in zijn originele gesloten verpakking. De dagelijks aangeduide dosis niet overschrijden. De voedingssupplementen nemen niet de plaats in van een gevarieerde, evenwichtige voeding, noch van een gezonde levensstijl. Buiten het bereik van jonge kinderen houden. Niet aanbevolen voor vrouwen met een persoonlijke of familiegeschiedenis van borstkanker. Alleen voor volwassenen. Mag niet geconsumeerd worden indien op dezelfde dag andere voedingssupplementen met astaxanthine-esters worden geconsumeerd.

Out of FACING – 2

List of ingredients

(the list should begin with the mention “ingredients”, the ingredients are listed in the descending order (% w/w), the allergens contained in the formula should be mentioned in bold, for additives the name or the E code should be mentioned)

FR - Ingrédients :

Gélules (1 par jour) : amidon de maïs ; oxyde de magnésium ; tunique : hydroxypropylméthylcellulose ; extrait de graines de Lin (*Linum usitatissimum*) ; acide ascorbique (vitamine C) ; extrait de cône de houblon (*Humulus lupulus*) ; hydrolysate de protéines de riz ; Antiagglomérant : sels de magnésium d'acides gras ; nicotinamide (niacine) ; succinate d'acide de D-alpha-tocophérol (vitamine E) ; sulfate de fer ; sulfate de zinc ; D-pantothénate de calcium (acide pantothénique) ; cholécalférol (vitamine D) ; cyanocobalamine (vitamine B12) ; mononitrate de thiamine (vitamine B1) ; chlorhydrate de pyridoxine (vitamine B6) ; riboflavine (vitamine B2) ; acide ptéroylmonoglutamique (acide folique).

VNR*(%) : magnésium : 56,25 mg 15%, extrait de graines de lin : 75 mg dont 15 mg de lignanes, vitamine C : 40 mg 50%, extrait de cône de houblon : 30 mg, fer : 2,10 mg 15%, zinc : 1,50 mg 15%, niacine : 8 mg 50%, vitamine E : 6 mg 50%, acide pantothénique : 3 mg 50%, vitamine D : 5 µg 100%, vitamine B12 : 1,25 µg 50%, vitamine B1 : 0,612 mg 55%, vitamine B6 : 0,70 mg 50%, vitamine B2 : 0,70 mg 50%, acide folique : 100 µg 50%.

Capsules molles (1 par jour) : huile de **poisson** ; tunique : gélatine de **poisson** ; extrait lipidique du crustacé krill de l'Antarctique (*Euphausia superba*) (**crustacés**) ; huile de *Calanus finmarchicus* (**crustacés**).

VNR*(%) : Huile de poisson : 475 mg dosée en oméga-3 : 285 mg dont 142,5 mg d'acide eicosapentaénoïque (EPA) et 95 mg d'acide docosahexaénoïque (DHA), extrait lipidique du crustacé krill de l'Antarctique : 20 mg dont 8 mg de phospholipides et 2,4 mg d'EPA et 1,1 mg de DHA et 2 µg d'astaxanthine, huile de *Calanus finmarchicus* : 20 mg dont 1,2 mg d'EPA et 1 mg de DHA et 12 µg d'astaxanthine.

*VNR : Valeur Nutritionnelle de Référence

Peut contenir des traces de gluten, de soja, de lactose, de sulfites et d'arachides.

DE – Inhaltsstoffe:

Kapsel (1 täglich): Maisstärke; Magnesiumoxid; Tunika: Hydroxypropylmethylcellulose; Leinsamen-Trochenextrakt (*Linum usitatissimum*); Ascorbinsäure (Vitamin C); Hopfenzapfen-Trochenextrakt (*Humulus lupulus*); Hydrolysat aus Reisproteinen; Rieselhilfe: Magnesiumsalze der Speisefettsäuren; Nicotinamid (Niacin); D-α-Tocopherylsäuresuccinat (Vitamin E); Eisensulfat; Zinksulfat; Calcium-D pantothenat (Pantothenensäure); Cholecalciferol (Vitamin D); Cyanocobalamin (Vitamin B12); Thiaminmononitrat (Vitamin B1); Pyridoxinhydrochlorid (Vitamin B6); Riboflavin (Vitamin B2); Pteroylmonoglutaminsäure (Folsäure).

NRW*(%) : Magnesium: 56,25 mg 15%, Leinsamen-Trochenextrakt: 75 mg einschl. 15 mg Lignane, Vitamin C: 40 mg 50%, Hopfenzapfen-Trochenextrakt: 30 mg, Eisen: 2,10 mg 15%, Zink: 1,50 mg 15%, niacin: 8 mg 50%, Vitamin E: 6 mg 50%, Pantothenensäure: 3 mg 50%, Vitamin D: 5 µg 100%, Vitamin B12: 1,25 µg 50%, Vitamin B1: 0,612 mg 55%, Vitamin B6: 0,70 mg 50%, Vitamin B2: 0,70 mg 50%, Folsäure: 100 µg 50%.

Weichkapsel (1 täglich): Fischöl; Umhüllung: **Fisch**gelatine; Lipidextrakt aus dem Krebstier antarktischer Krill (*Euphausia superba*) (**Krebstiere**); *Calanus finmarchicus*-Öl (**Krebstiere**);

NRW*(%) : Fischöl: 475 mg in omega 3 dosiert: 285 mg einschl. 142,5 mg Eicosapentaensäure (EPA) und 95 mg

Last update: 24/04/2023

Docosahexaensäure (DHA), Lipidextrakt aus dem Krebstier antarktischer Krill: 20 mg einschl. 8 mg Phospholipides und 2,4 mg EPA und 1,1 mg DHA und 2 µg Astaxanthin, *Calanus finmarchicus*-Öl: 20 mg einschl. 1,2 mg EPA und 1 mg DHA und 12 µg Astaxanthin.

*NRW: Nährstoff-Referenzwert

Kann Spuren von Gluten, Soja, Laktose, Sulfiten und Erdnüssen enthalten

NL – Ingrediënten:

Gelules (1 per dag): maïszetmeel; magnesium oxide; tuniek: hydroxypropylmethylcellulose; droog extract van vlaszaad (*Linum usitatissimum*); ascorbinezuur (vitamine C); droog extract van hopbellen (*Humulus lupulus*); hydrolysaat van rijstproteïnen; Antiklontermiddel: magnesiumzouten van vetzuren; nicotinamide (niacine); D-alfa-tocoferylwaterstofsuccinaat (vitamine E); ijzersulfaat; zinksulfaat; calcium-D-pantothenaat (pantotheenzuur); cholecalciferol (vitamine D); cyanocobalamine (vitamine B12); thiaminemononitraat (vitamine B1); pyridoxinehydrochloride (vitamine B6); riboflavine (vitamine B2); pteroylmonoglutaminezuur (foliumzuur).

VWR*(%): magnesium : 56,25 mg 15%, extract van vlaszaad: 75 mg waarvan 15 mg lignanen, vitamine C: 40 mg 50%, extract van hopbellen: 30 mg, ijzer: 2,10 mg 15%, zink: 1,50 mg 15%, niacine: 8 mg 50%, vitamine E: 6 mg 50%, pantotheenzuur: 3 mg 50%, vitamine D: 5 µg 100%, vitamine B12: 1,25 µg 50%, vitamine B1: 0,612 mg 55%, vitamine B6: 0,70 mg 50%, vitamine B2: 0,70 mg 50%, foliumzuur: 100 µg 50%.

Zachte capsule (1 per dag): visolie; omhulsel: visgelatine; vetextract uit de schaaldieren Antarctisch krill (*Euphausia superba*) (**schaaldieren**); *Calanus finmarchicus* olie (**schaaldieren**)

VWR*(%): visolie: 475 mg gedoseerd in omega 3: 285 mg waarvan 142,5 mg eicosapentaeenzuur (EPA) en 95 mg docosahexaeenzuur (DHA), vetextract uit de schaaldieren Antarctisch krill: 20 mg waarvan 8 mg fosfolipiden en 2,4 mg EPA en 1,1 mg DHA en 2 µg astaxanthine, *Calanus finmarchicus* olie: 20 mg waarvan 1,2 mg EPA en 1 mg DHA en 12 µg astaxanthine.

*VWR: Voedingswaardereferentie

Kan sporen bevatten van gluten, soja, lactose, sulfieten en pinda's.

Out of FACING – 3

The table of nutritional values

(Ingredients, daily dose/tablet dose, % NRV) – entirely translated

N.A.

Out of FACING – 4

Additional information

In charge (LBL, Name and address of the food business operator)

National codes

EAN code

Mentions for the date of minimum durability

Made in France/Logo

AGEC France / Separated collection logo and internet website BAILLEUL

Space dedicated to the batch number

LABORATOIRES BAILLEUL S.A.

10-12 Avenue Pasteur

L-2310 Luxembourg

LUXEMBOURG

Last update: 24/04/2023

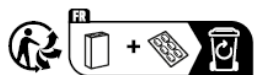


EPAX® is a registered trade mark
of Epax Norway AS



www.bailleul.com

*Triez-moi / Unterscheide mich / Onderscheid mij



FR: A consommer de préférence avant fin: MM/AA.

DE: Mindestens haltbar bis Ende: MM/JJ

NL: Bij voorkeur gebruiken voor

eind: MM/JJ

LOT: xx

Exp. Date:

	Pack FR /NL/DE
Codes nationaux :	· ACL : 6213811 · CNK : 3982-956
Code-barres:	3660398503988

Mentions obligatoires d'étiquetage/Mandatory information

Les mentions obligatoires sont définies par l'article 9 du Règlement INCO ou Règlement (UE) N°1169/2011 concernant l'information des consommateurs sur les denrées alimentaires.

Selon l'article 13.2, les mentions obligatoires sont imprimées de manière clairement lisible dans un corps de caractère dont la hauteur de x, est égale ou supérieure à 1,2 mm (ou 0,9 mm si la face la plus grande a une surface inférieure à 80cm²).



6 : hauteur de x

**HAUTEUR MINIMALE DES CHIFFRES
POUR L'INDICATION DES QUANTITÉS**

2 mm jusqu'à 50 g / 50 ml inclus

3 mm de 50 g / 50 ml exclus à 200 g / 200 ml inclus

4 mm de 200 g / 200 ml exclus à 1 kg / 1 l inclus

6 mm au-dessus de 1 kg / 1 l

Validation		
MKT LBI	14-03-2023 – KD	
CMC LBI	CG 14/03/2023	
FR	NL	DE
CR 28-03-2023	AW 24-Mar-2023	AW 24-Mar-2023